

EL SONIDO

Semanario Independiente. Fundado el 22 de Julio de 1933 N. 861

Dirección y Administración
AMEGHINO, s/n.

Puerto San Julián, Marzo 16 de 1951

CASILLA CORREO 109
TELEFONO 76

Gira de Funcionarios de Réditos

Aprovechando la visita de una comisión de funcionarios de la Dirección General Impositiva, integrada por el jefe del Dto. Interior, don Hector Gusto, inspector administrativo don A. Barra, jefe de la delegación Bahía Blanca, ing. Florencio Ferrarotti e inspector don Alfredo Bertoni, fueron invitados a una reunión que tuvo lugar en la Asociación Rural, a la que concurren gentilmente para atender las consultas que habrían de ser formuladas.

Formuladas las mismas por el presidente de la entidad, Dr. Alberto Nieto en presencia de dirigentes de la Cooperativa y de un núcleo de pobladores, podemos informar como resultado de la conversación que se mantuvo, que en cuanto a la revaloración del precio de las haciendas de acuerdo con la realidad actual, que este aspecto se tiene a estudio y que no es difícil que en el curso del año actual se dicte una resolución de carácter general que comprenderá a la ganadería de todo el país.

En lo que respecta a la falta de fondos por parte de los contribuyentes ganaderos que no hayan comercializado su cosecha a la fecha de efectuar el pago de los impuestos, se aconsejó solicitar prórroga individualmente por intermedio de la Jefatura de Distrito, sin perjuicio de formular la correspondiente declaración jurada dentro del término legal fijado al efecto.

Coop. Agrícola Ganadera

Como una demostración más del afianzamiento y creciente prestigio de esta entidad, conseguimos hoy la nómina de suscriptores de nuevas acciones y de los nuevos socios con el número de acciones suscriptas, que son:

Ampliación de Acciones: Pedro Martinic, 20 acciones; Santiago Sama, 40; José Brunet, 50; Máximo García, 20; Alejandro Luperti, 20; Juan B. Tirachini, 20; Dato S. Diezinger, 47; Andrés Bravo, 100; Eloyedio González, 52; José V. Fernández, 10; Pedro Yáñez, 30 y Luc. José Luis, 50 acciones.

Nuevos socios: Jorge Sincinati, 10; Angel B. Lumbresas, 20; Jorge A. Pereyra, 10; Adeline Hernández, 30; Antonio Silva, 5; Dinko Serenovic, 5; Fernando Sánchez, 50; Estancia "La Colmena", 20; Olevia E. Laquintana, 50; José García Cons, 5 y Edgar Jones 5 acciones.

El Cuadro Artístico de Atlético se Presentará el 24 en el Tallá

Confirmando lo informado con respecto a ensayos y demás preparativos pero rectificando la fecha del debut, llevamos hoy a conocimiento de nuestros lectores que el cuadro artístico del Club Atlético local se presentará definitivamente en la sala del Cine Tallá el sábado 24 del corriente para llevar a escena la bonita obra de carácter festivo "El Tiburón", cuyos distintos personajes, en orden de aparición, estarán representados así:

Fermin, Emilio Dosantos; Rosaura, Esther Guines; Hilario, Roberto; Luis S. Diezinger; Severo, Vicente Perrotta; Ana María, Emma Graglia; Curruca, Clara Suárez; Beatriz, Alicia Suárez; Jorge Raúl, Salvador Campillay; Cachilo, Antonio Mallada; Carmen, María Bravo.

Gran Festival Británico

De acuerdo con la norma establecida en años anteriores, el día 31 del corriente y el 1.º de abril próximo se realizará en la sala del cine Tallá el gran festival que anualmente organiza la colectividad británica de la localidad y la zona, consistente en bailes y atracciones diversas ya de todos conocidos.

Este festival se realizará a total beneficio del Hospital Municipal local, Sala de Primeros Auxilios de Cañadón León, Cooperadora Escolar y Hospital Británico de la Capital Federal.

MUNICIPALES

ABAST. LEÑA.—Merced a los buenos oficios del Distrito Forestal Cañadón León, se obtuvo permiso para extraer 200 toneladas de leña de campo. Este combustible se expendirá en la Comuna tan pronto sea posible.

DONAC. PRO AGUA.—Las donaciones por mejoramiento del suministro de agua, pueden efectuarse en la Asoc. Rural, Cooperativa Ganadera y en la Municipalidad.

Mercadito "Mitre" se vende. Informes, dirigirse a su dueño, en Mitre 549, San Julián.

Traslado de un Funcionario

Ha sido dispuesto el traslado a la ciudad de Trelew, del jefe de Distrito en Pto. Deseado de la Dirección Gral. Impositiva, don V. Ramón Callejas, que con jurisdicción en nuestra zona, supo granjearse durante sus cuatro años de actuación el aprecio general de los pobladores por su desempeño correcto y espíritu siempre predisposto a ser útil y servicial, sin desintereso de los deberes de su cargo.

Su traslado a Trelew, que implica un merecido ascenso, ha de ser sin duda sinceramente lamentado por esas circunstancias, amargado sin embargo por el hecho de que habrá de reemplazarlo el inspector don Alejandro A. Correa, que ha sido ascendido a la jerarquía de jefe de Distrito y que dentro de breve término habrá de actuar en nuestra localidad.

El señor Callejas, que se encuentra entre nosotros, actuará en la zona hasta finalizar la actual temporada.

Comunicado

Del Señor Juez Nacional de Primera Instancia de Santa Cruz y Tierra del Fuego

Se pone en conocimiento de todos los ciudadanos argentinos nativos o naturalizados, con domicilio en los distritos electorales de SANTA CRUZ Y TIERRA DEL FUEGO, lo siguiente:

Que es necesario a los efectos de que puedan votar en las futuras elecciones, que todas aquellas personas que no figuraran inscriptas en el Padrón Electoral o estuvieran mal inscriptas, ya sea en los nombres, apellidos, clase, matrícula o domicilio, se dirijan al Señor Juez (Secretaría Electoral) personalmente o por carta certificada con recibo de retorno, libre de porte, para que se subsane la omisión o error. Debiendo para ello presentarse con la libreta de enrolamiento o remitirla en la nota correspondiente. También es necesario que todas aquellas personas que no hayan solicitado el cambio se presenten en las Oficinas Enroladoras, pidiendo el mismo. Esto último también alcanza a las ciudadanas empadronadas.

Misa de Réquiem

LUCILA OVANDO—(g. e. p. d.)—Falleció el 17 de Marzo de 1949.—Sus padres y hermanos invitan a la misa que por el eterno descanso de su alma se oficiará en el Templo Parroquial mañana sábado 17, a las 9 horas, con motivo de cumplirse el segundo aniversario de su fallecimiento.

Asociación Chilena de S. Mutuos 3ª. y Última Convocatoria

Señores asociados: De acuerdo con el art. 49 de nuestros estatutos sociales, se convoca a Asamblea General Ordinaria de socios para el Domingo 18 de Marzo corriente, a las 17 y 15 horas en el domicilio particular del presidente Sr. Froilán Geívez, San Martín 897, para tratar la siguiente ORDEN DEL DIA:

- 1.—Lectura y aprobación del acta de la asamblea anterior.
- 2.—Memoria y balance ejercicio año 1950.
- 3.—Elección de nueva Comisión Directiva para regir los destinos de la Asociación por un nuevo período de un año.
- 4.—Elección de los revisadores de cuentas y tratar asuntos varios.

La Comisión ruega encarecidamente a los señores asociados su puntual asistencia, por ser esta la tercera y última convocatoria.

Propietario y Director Respons. GUILLERMO FRITZ
REGISTRO NACIONAL DE LA PROP. INTELLECTUAL
Número 3 22 1 9 3
AÑO XVIII Num. 861

Enlace Gaspari-Paez

Mañana se efectuará en la localidad el enlace de la Sra. Elsa Beatriz Gaspari con el señor Didimo Ramón Paez. Actuarán de festejos en el civil y de padrinos en la ceremonia religiosa, las personas que hemos informado ya; y a las 22 se ofrecerá una recepción en el Hotel Colón celebrando el acontecimiento.

Don Angel Ruiz

El 13 del actual cumplió 79 años de edad el antiguo y estimado vecino don Angel Ruiz, de larga y meritoria actuación en actividades cívicas y como juez de paz suplente.

Con tal motivo fué visitado por numerosos amigos y objeto de diversas demostraciones que exteriorizaron las honras simpáticas de que disfruta entre nosotros.

Cumpleaños Infantil

El martes último el hogar de los esposos Mackenz-Gastelo estuvo de fiesta; celebra ban el cumpleaños de su hijita Ana María, una preciosa "muñeca" que cumplió su primer año de edad. Nuestras felicitaciones.

Registro Civil

Nacimientos
—Día 23 de febrero. María Isabel, hija de Oscar Izaguirre y de Elvira Carmignati.
—Día 12 del cte. Enrique Raúl, hijo de Germán Otto Frasch y de Carlota Bordoni.
Defunción: Día 4, Arturo Almonacid, a los 63 años de edad.

† Don Marcelo Barraza

Victima de una breve enfermedad que obligó a su urgente traslado a San Julián desde Madero-Castrolo estuvo de fiesta; celebra ban el cumpleaños de su hijita Ana María, una preciosa "muñeca" que cumplió su primer año de edad. Nuestras felicitaciones.

—Día 23 de febrero. María Isabel, hija de Oscar Izaguirre y de Elvira Carmignati.
—Día 12 del cte. Enrique Raúl, hijo de Germán Otto Frasch y de Carlota Bordoni.
Defunción: Día 4, Arturo Almonacid, a los 63 años de edad.

† Agradecimiento

MARCELO BARRAZA—(g. e. p. d.)—Falleció el 14 de Marzo de 1951.—Su esposa, Elsa B. de Barraza; sus hijos, Carlos, Elvira y Alberto y demás deudos expresan su profundo agradecimiento a todas las personas que acompañaron los restos del extinto hasta su última morada, como asimismo a las que asistieron al velatorio y a cuantas de una u otra forma les expresaron sus condolencias adhiriendo al duelo de la familia.

No Aparecerá "El Sonido" el Próximo Viernes

De acuerdo con una norma que se viene observando desde años anteriores, "El Sonido" no aparecerá el próximo viernes con motivo de las festividades de Semana Santa.

Culto de Semana Santa

En el Templo Parroquial

Día 18, a las 8.30, misa rezada; a las 10, bendición de ramos, alocución, procesión y misa solemne; a las 11.30, misa rezada; a las 14.30, instrucción catequística y bendición con S. D. M.

—Día 21, 7.30 y 8.30, misa rezada.
—Día 22, a las 9, solemne misa de Comunión general, solemne procesión al monumento donde se guardará el Santísimo y expoliación al monumento y misa de santificados; a las 15, cántico de penitencia, sermón de agonía, Via Crucis; comodidad para confesarse.

—Día 24, a las 8, oficio de las horas; bendición del fuego y cirio paschal, bendición del agua, misa de Gloria con Comunión de las asociaciones parroquiales. (Sábado y domingo, bendición de las casas de familias cristianas que lo soliciten).

—Día 25.—Domingo de Resurrección— a las 8 y a las 9, misa de Comunión; a las 9.30, misa solemne y sermón de resurrección; a las 14.30, instrucción catequística y bendición con S. D. M.

—Día 25.—Domingo de Resurrección— a las 8 y a las 9, misa de Comunión; a las 9.30, misa solemne y sermón de resurrección; a las 14.30, instrucción catequística y bendición con S. D. M.

Consagración de los niños a María Auxiliadora

El sábado 17 a las 15 y 15 horas, en la Capilla del Colegio María Auxiliadora

Buena Madre, comprométete de lo que quiero decir consagrar; prepárate si puedes con la recepción de los Santos Sacramentos, con la oración y luego a los pies de María en la Capilla del Colegio consagra a esos niños, a esa niña única, a ese hijo enfermo, a esas hijas que van creciendo y te inquietan; a esos jóvenes que parecen quisieran alejarse de tu lado porque se sienten grandes; a esa joven que va a formar hogar.

—Entiendes, madre; necesitas que otra madre te comprenda y te sostenga y María es madre, Madre de Dios y nuestra.

Aerolíneas Argentinas

Jueves 5, a B. Aires, Juan Fraser y José Muratorio; a B. Blanca, Isabel M. Kyle y J. de Arregui; a Deseado, Roberto Welker y Francisco Romero.

—Domingo 11, a Río Gallegos, J. Westhead; a Deseado, Albert Vandervelde, Andrés Fernández, Ramón Méndez y Ruben Verde.
—Martes 13, a Punta Arenas, Asunción Alvarez; a Buenos Aires, Elisa de Torres, menor Roberto Torres, Roberto Sinclair, Josefina Lochhart, Juan Carlos Lochhart y Margarita Sinclair; a Deseado, Beatriz Langdon.

Linea "El Cordillerano"

DEL INTERIOR.—Lunes 12, Dgo. Hernández, Carlos Méndez, Avelino Meana y familia, Juan A. Ter Cook, Agustín Fernández, Plácido García, Manuel Albacete Anacleto Abelio, Flia. Brunet y Santiago Mayorga.

Cartelera del "Talia"

HOY VIERNES.—"Altas Sierras", con Humphrey Bogart, Ida Lupino y Alan Curtis. Ur asunto policial matizado con alternativas espectaculares.

SABADO.—"Esaséndo en la Opera", con los famosos cantantes Beniamino Gigli, Tito Schipa, Gino Bechi, María Caniglia y Tito Gobbi, secundados por Carlos Campanini, Aldo Silvani y Constance Bowling.

DOMINGO.—Por la tarde, matinee familiar.

—Noche, dos estranos nacionales; primero, "Madre Alegría", comedia dramática con Amalia Sánchez Arriño, Alberto Bello, Golde Flami, Miguel Gómez Bao, María Santos, etc.; segundo, "Edición Extra", película policial, con Jorge Salcedo, Silvana Roth, Edvard Cuitiño y Alita Román.

Nuevos Precios Máximos

LECHE FRESCA.—Ad referéndum de la Gobernación, se autorizó el nuevo precio de \$ 1,00 en mostrador y \$ 1,10 a domicilio, el litro, a partir desde el 1º de abril.

VERDURA.—En igual forma se autorizó asimismo un aumento de 5 cent. por litro de verdura regional y 5 cent. el k. de repollo.

SODA (Sifones de 1 litro).—Su precio rige desde el 12 del corriente con un recargo de cinco centavos por unidad.

Aviso Comercial (Ley 11.867)

Se comunica al comercio y público en general que el señor PIO RODRIGUEZ procederá a vender a los señores PEDRO VARGAS y LINDOR VARGAS el negocio denominado "HOTEL PIRAMIDES" de su propiedad, ubicado en la calle 25 de Mayo N.º 1088 de esta localidad de San Julián, Territorio Nacional de Santa Cruz, con la intervención del Martillero Público Sr. Constantino Peña (h.). Pasivo a cargo del vendedor. Las reclamaciones que en derecho correspondan, podrán interponerse al vendedor o al martillero, en el domicilio indicado.

San Julián, 5 de marzo de 1951.

PIO RODRIGUEZ, vendedor; LINDOR VARGAS, comprador; PEDRO VARGAS, comprador.—Constantino Peña (h.), martillero público. v/20/4/51

Camionetas Nuevas, de 1/2 a 1 ton.

Soliciten Precios y Condiciones.

Camiones G.M.C., reconod. a nuevos

Un Camión R. E. O. 1946

" Chevrolet 1938, Alta y Baja

FEDERICO W. SCHEMPP

Avenida San Martín, 618

PUERTO SAN JULIAN

EMPLEADO JOVEN, se necesita, para oficina. Informes, dirigirse a F. W. SCHEMPP. San Julián.

CALIDAD y Precios BAJOS?

No Vacile... Dirijase a...

Telefono 51 • Correo 27 • SAN JULIAN

Casa SCHCLAREK

(La CASA de la ECONOMIA y el RIFEN GILISTO)

El Crédito, Factor de Progreso Social

“Es necesario preparar una verdadera metamorfosis dentro del Estado y dentro de la Nación, buscando la colonización de las tierras fiscales y de las tierras particulares. En cuanto a las tierras fiscales, con la idea de servir de la mejor manera a estas necesidades, por consejo del Honorable Congreso de la Nación, se ha intervenido la Dirección Nacional de Tierras. Con ello pensamos iniciar una etapa más ejecutiva, entregando todas las tierras que en derecho y honradamente correspondan a los hombres que son poseedores y que han llenado los requisitos fundamentales que impone la ley”. En éstos términos se refería el texto del Plan Quinquenal al principio que ya tiempo antes había consagrado el entonces coronel Perón: la tierra para quien la trabaja.

Es dentro de esta orientación justicialista que ha convertido al crédito en factor de progreso social y no de negociaciones meramente especulativas o provechosas sólo para algunos intereses foráneos, que el Banco de la Nación Argentina se ha constituido en el arma poderosa de los trabajadores del agro en la obtención de sus propios solares para laborarlos, y en la ayuda crediticia que permita una labor normal, sin que los accidentes inevitables como las sequías lleven a sus hogares a la miseria.

Si analizamos la labor cumplida por el Banco de la Nación Argentina en la entrega de tierras a los colonos nos encontramos con cifras sorprendentes: en sólo diez meses del año pasado se entregaron 107.482 hectáreas, beneficiándose a 3.946 personas por un valor de \$ 38.315.984; y si tomamos el lapso comprendido entre julio de 1946, fecha en que el Banco de la Nación Argentina inició la entrega de tierras substituyendo al Consejo Agrario Nacional, y octubre de 1950, obtendrí-

mos los siguientes totales: 455.555 hectáreas entregadas, 19.312 personas beneficiadas, y el valor total de \$ 126.882.080. Pero cuando estas cifras adquieren una significación inusitada, significación que no escapa a los trabajadores agrarios que no entienden de promesas sino de realidades, es comparándolas con la acción desplegada por el ex Consejo Agrario Nacional en cinco años y medio, desde 1941 hasta junio de 1946: 55.652 Has entregadas, por valor de \$ 8.815.489 con 2.970 personas beneficiadas.

No sólo en la entrega de tierras ha cumplido una encomiable tarea esta institución bancaria, sino que ha impulsado en forma extraordinaria nuestro agro en los últimos años, lográndose a desplazar el sentido del crédito, por orientación del gobierno del general Perón, haciendo que el mismo se acerque a los lugares de producción y a los propios agricultores.

Es así como, a través de una de las instituciones dependientes del Sistema Bancario Oficial, el agro argentino recibe los beneficios del apoyo crediticio que tiene como norte el pleno progreso de la Argentina, consolidando para ello su libertad económica y asegurando un alto nivel de vida a todo el pueblo argentino.

Se Reanudan las Conversaciones

Todo parece indicar que las conversaciones sobre el convenio de carnes con Gran Bretaña entrarán, ahora, en una fase de carácter definitivo. Las claras y precisas condiciones dadas a conocer por nuestro gobierno, como la necesidad imperante en Inglaterra del producto, han determinado que se lleve a un punto del que nada puede esperarse que no sea un acuerdo.

BAR COSMOS de J. MARCIC

El Establecimiento Preferido por su Buen Servicio y sus Amplias y Confortables Instalaciones
APERITIVOS - CAFES - BILLARES - Chopp al Hielo
Calle Mitre, 261/275 — Puerto San Julián

★ LA FRANCO-ARGENTINA ★

COMPAÑIA DE SEGUROS - S. A.

Sr. Asociado de la Cooperativa Agrícola Ganadera de San Julián Lda:

Contrate sus seguros por intermedio de la Cooperativa, en las secciones:

Accidentes
Marítimos
Incendios

Av. San Martín, 440 - SAN JULIAN

Cooperativa Agrícola Ganadera de San Julián Limitada

La Comisión Directiva tiene el agrado de invitar a todos los ganaderos y habitantes de la zona, a estrechar filas en torno a esta institución que defiende ampliamente los intereses de sus asociados, haciendo honor a su lema de “Uno Para Todos y Todos Para Uno”.

MOTORES NUEVOS

CHEVROLET, Completos, de 3 1/2" y 3.9/16"
PLYMOUTH y DODGE, de 95 y 105 H. P.
FORD V-8, mod. 1950, completos con accesorios

BLOCK Semi-armado, CHEVROLET, mod. 35/36	..	..	..	..	37/39
..	..	..	..	..	40
..	..	..	..	..	41/50
..	..	..	..	..	pesado 3.9/16"

F. W. SCHEMP
CASILLA CORREO 52 - PUERTO SAN JULIAN

Magnífica Demostración de Confraternidad Americana

Con el desarrollo de las jornadas deportivas de los Juegos Olímpicos Panamericanos, Buenos Aires ha vivido el clima propicio para señalar un cabal resurgimiento en las relaciones interamericanas. Los grandes campos deportivos fueron escenarios de una puja cuyas alternativas entusiasmaron a la concurrencia. Perdedores y ganadores, los equipos parecían estar influenciados por una sola determinación.

Con verdadero sentido de responsabilidad, Argentina ha sostenido una posición inobjetable, ante propios y extraños, reclamando ahora una revisión de las cláusulas de intercambio y un equilibrio más propio, más justo y más utilizable para que el comercio angloargentino, no tenga interrupciones, como éstas que no guardan forma alguna compatible con la larga trayectoria de las relaciones comerciales entre ambos países.

Los testimonios de las prensas extranjeras, tal como la canadiense, demostraron palmariamente que en nuestro requerimiento, seguido de una generosa concesión del presidente Perón, sólo hubo una buena intención que se estrelló contra el criterio mercantilista e ilógico de comprar muy barato y vender al más alto precio posible.

Alguien dirá que así se hacen los negocios desde luego que sí, pero en este caso Argentina se ha mantenido en un mínimo porque está obligada a garantizar el precio que asegura el bienestar de los productores y el adelanto integral del panorama agropecuario del país. Los británicos son los primeros testigos de nuestras tareas seleccionadoras. Hemos llegado a lo que tenemos, en materia de carnes, con trabajo, constancia y sacrificios, y como estas cosas no tienen precio, pero exigen en justicia un rendimiento, no se pueden sacrificar en ocasiones diversas o ajenas al panorama nacional propiamente dicho.

ción, la cordialidad caballeresca que reina entre leales amigos.

De las escenas registradas, de la simpatía conquistada y de los vínculos estrechados, sólo ha quedado un saldo, generoso e intergiversable; saldo que hace de la unidad intercontinental un ejemplo para el mundo.

Vive el mundo la tremenda hora de la decisión. Por una parte la guerra agita el drama de la destrucción, por otra las pasiones políticas ciegan a los hombres, y en esta confusión de ideas, una inquietud distinta, terminantemente patriótica, como fué el apoyo del presidente Perón a estos Primeros Juegos Deportivos Panamericanos, ha servido para demostrar de cuanto vale la buena intención puesta al servicio de una noble causa.

Más de dos mil quinientos atletas, y un total de siete mil personas de todas partes de América han sido aplaudidos en Buenos Aires, unos como vencedores, otros como entrenadores y todos como americanos, hijos del Continente que es esperanza de la humanidad.

Buenos Impresos? ... EL SONIDO

CHURRASQUERIA "El Tropezón" de Felipe Millaqueo

Especialidad en Licores Fines
Empanadas a la Chilena - Pollos
Amplias Comodidades para Pasajeros
Jueves y Sábado: Empanadas
Jueves: Tallarines — Dmgo: Ravioles
Atención Esmerada

Colón, 799 — Teléf 68 — SAN JULIAN

En Venta
—Un juego dormitorio completo, ropero 3 cuerpos, 2 mesas luz, toilette y cama dos plazas.
Informes en esta imprenta.

"EL CORDILLERANO" ENRIQUE TOLKACHIER

CUATRO VIAJES REDONDOS MENSUALES, saliendo de San Julián los días SABADO y regresando los LUNES.

ESCALAS: Hotel Tres Huellas, Hotel Avenida, Cañadón León, Hotel Riera, Tamel Aiken, Las Horquetas, El Olinie, Casa Folch, Río Blanco, Lago Posadas y Lago Pueyrredón.

INFORMES:

Administración de la Empresa, Av. San Martín 443 — SAN JULIAN

Comentarios

Elecciones Presidenciales

De acuerdo con referencias que aunque extraoficiales nos merecen crédito, en febrero próximo y muy posiblemente el 24, coincidentemente con la fecha simbólica que recuerda los comicios más limpios y puros que registran los anales del país, se realizarán las elecciones de las más altas autoridades nacionales que habrán de regir los destinos de la Nación durante el próximo período, o sea desde 1952 hasta 1958.

Huelga resaltar la importancia y trascendencia del acontecimiento en sí mismo que se halla al alcance aún del más modesto criterio, pero lo que es justo destacar en cambio es el hecho de que por primera vez en la Historia Argentina los argentinos de la Patagonia y de los territorios en general, que no por territorios son menos argentinos que los que más, por primera vez—repetimos—acudirán también a las urnas para contribuir con su voto a la magna decisión de quien habrá de ser el próximo presidente de la República.

Otro hecho no menos destacable y de la mayor importancia, es el que reconoce y otorga derechos cívicos a la mujer, con lo que asimismo se ha venido a poner fin a una vieja injusticia puesto que la mujer argentina, culta e inteligente y teniendo ante sí un campo de acción libre de obstáculos y auténticamente democrático sabrá demostrar sin duda su capacidad y su patriotismo, su devoción y su amor por los grandes destinos de la Patria, puesto que es ella el pilar fundamental del hogar, es hogar y esa familia donde se forja y acrecienta el más grande patrimonio de un país, que son sus reservas humanas y su valor espiritual.

En torno a esta próxima elección presidencial, se dan en el territorio los pasos preliminares para su mayor garantía y más correcta organización, y es así que ya ha llegado a nuestra redacción un comunicado del Señor Juez Nacional de Primera Instancia, con jurisdicción en los territorios de Santa Cruz y Tierra del Fuego, Dr. Arnaldo Luzuriaga Vivot, impartiendo algunas instrucciones a los futuros votantes de ambos sexos, instrucciones que por su interés y oportunidad merecen ser examinadas detenidamente por los interesados, pudiendo hacerlo en las columnas de este periódico donde el referido comunicado aparecerá ininterumpidamente hasta la publicación de las listas provisorias del Padrón Electoral.

Entre tanto, de futuras novedades que puedan producirse en cuestión de tanto interés ciudadano y nacional, trataremos de tener al corriente a nuestros lectores hasta donde nos sea posible.

Si Queremos Más Agua es Necesario Apoyar

YA en oportunidades reiteradas nos hemos referido a la acción que viene desempeñando la Comisión Pro Mejoramiento del Suministro de Agua a la población, consignando también las importantes donaciones hechas a tal fin por la Gobernación del Territorio, Compañía Argentina del Sur y varios ganaderos que espontáneamente encabezaron la lista de suscriptores con \$ 1.000 cada uno.

Entendiendo que el eterno problema que tanto viene preocupando a nuestra población durante los últimos años, problema que tiende a agudizarse progresivamente por razones obvias de comentar, ha sido encarado esta vez desde un punto de vista enteramente distinto a los que primaron en oportunidades anteriores y con la convicción que merecida existen muy buenas perspectivas de éxito, es que cremos oportuno insistir una vez más sobre el particular.

Al hacerlo, deseamos resaltar que si esas alentadoras perspectivas de éxito habrán de traducirse en realidad práctica y tangible es indispensable el apoyo decidido y unánime de todos cuantos estén en condiciones de contribuir con su aporte, particularmente el comercio y los ganaderos que confrontando una era de prosperidad merecida a los magnánimos precios que se obtienen por la producción regional y la holgada situación económica general imperante, no realizarán con ello un sacrificio mayor y contribuirán a una obra de bien común que a todos interesa.

Dadas las características de las obras proyectadas, el presupuesto que se requiere para llevarlas a feliz término es cuantioso pero muy factible de reunir a breve plazo si la Comisión cuenta con la buena voluntad y espíritu de cooperación general. Se han presentado al respecto varios proyectos que están siendo objeto del minucioso estudio que la prudencia aconseja a fin de que los trabajos puedan realizarse en las condiciones más económicas y ventajosas sin descuidar por ello obras posteriores con miras a la definitiva instalación de las tan solicitadas aguas corrientes para San Julián.

Plazos Fijos para Presentación de Declaraciones Juradas y Pago de Impuestos a la D. Gral. Impositiva

El jefe de Distrito de la Dirección General Impositiva, don V. Ramón Callejas, nos hace conocer para su mayor difusión el contenido de la resolución general N. 233, en la que se señalan plazos fijos para las declaraciones juradas y pago de los impuestos, así como la exención parcial de anticipos relativos a los impuestos a los Réditos y a las Ventas y vencimientos a los Réditos.

En su parte dispositiva establece la citada resolución:

Impuesto a los Réditos: Presentación de declaraciones juradas y pago del impuesto. Personas de existencia visible y sucesiones indivisas: 20 de abril de cada año. Comerciantes, asimilados a comerciantes, razones comerciales o civiles que practiquen balances en forma comercial (declaración en form. 123), dentro del término de tres (3) meses a contar de la fecha del cierre del ejercicio anual.

Ingreso y exención de anticipos: personas de existencia visible y sucesiones indivisas: 20 de agosto de cada año, no correspondiendo su ingreso cuando su monto no exceda de \$ 500.

Impuesto a los Beneficios Extraordinarios: Presentación de declaraciones juradas y pago del impuesto: Contribuyentes, exceptuadas aquellas entidades para las que se fija el plazo de 3 meses, dentro del término de (3) tres meses a contar de la fecha del cierre del ejercicio correspondiente.

Curto, González & Cia.

LANAS DE TERRITORIOS: En este boletín debemos destacar que con el concurso de todos los sectores de la demanda, se siguieron efectuando en esta semana operaciones con todos los tipos de lanas, en especial con los de mejores condiciones, siendo las de los territorios del sur las que centralizaron el movimiento más importante en los últimos días.

Los precios logrados, altamente satisfactorios, continúan conservando sus niveles anteriores, acusando una mejora en algunos casos, cuando se trató de lanas cuya calidad respondió ampliamente a las pretensiones de los adquirentes.

Las ventas efectuadas son las siguientes: Neuquén: a 150 pesos. Río Negro: a 145 pesos. Santa Cruz: a \$ 140, 145, 150, 160, 165 y 170, y una partida supra a \$ 190, de Bahía Bustamante una partida se colocó a \$ 175, y de Camarones un lote de fina y cruz fina obtuvo 170 pesos.

Territorio de Santa Cruz: lanas de Puerto Deseado se vendieron a \$ 160 y 165; San Julián a \$ 150, y un lote vendido por nuestra firma, recientemente llegado, al alto precio de 182 pesos; Santa Cruz a \$ 142, 151, 155, 157 y 160 y dos partidas supras a 170 y 180 pesos, y de Río Gallegos a \$ 175 y 182, y una partida de lanas que vendimos nosotros, compuesta de 100.000 kilos, a razón de \$ 190, que constituye uno de los precios recordados obtenido hasta la fecha en esta plaza por lanas procedentes de Río Gallegos.

CUEROS LANARES: Hay mucho interés. Buenos Aires, marzo 9 de 1951.

Impuesto a las Ganancias Eventuales: Presentación de declaraciones juradas y pago del impuesto: Todos los contribuyentes, 20 de abril de cada año.

Contribución Inmobiliaria: Ingreso del gravamen Cuota anual, Territorios Nacionales: 10 de noviembre de cada año.

Impuesto de Patentes: Territorios Nacionales y Distritos de Jurisdicción Federal: Ingreso de las impostas de conformidad con el art. 1 de la ley 11.288 (t.o.) y art. 50 de la ley 12.360, 30 de junio de cada año.

Canon de Arrendamiento para el Año 1951

Por disposición N. 4969, de fecha 27 de noviembre de 1950 que suscribe el Director General de Tierras, Coronel Emilio Ramírez y el Director Administrativo señor Adolfo O. F. Napp, se ha fijado el canon de arrendamiento y derechos de ocupación de tierras pastoriles en los Territorios del Sur.

De conformidad con la referencia, luego de una serie de considerandos relacionados con los informes de la Dirección de lanas, ratificados por la Dirección General de Economía Agropecuaria, expresa:

Por lo expuesto, el Director General de Tierras, dispone:

1.—Hasta tanto se replante la Ley N. 13.995 y a los fines de la percepción de los derechos de pastaje por el año 1951 apruébase la cotización de la lana por cada zona, de conformidad a lo aconsejado por la Dirección Administrativa (Departamento de Contabilidad).

2.—Aplicar la escala de precios de lana a regir, a los efectos del canon de arrendamiento y derechos de ocupación de las tierras pastoriles de los Territorios del Sur, de acuerdo al siguiente detalle:

- Zona A.—Lana tipo Tierra del Fuego, \$ 46. Zona B.—Lana tipo Santa Cruz, \$ 40. Zona C.—Lana tipo Deseado, \$ 37. Zona D.—Lana tipo Chubut, Costa, \$ 51. Zona E.—Lana tipo Precoquillera, \$ 38. Zona F.—Lana tipo Chubut Centro y Río Negro, \$ 35. Zona G.—Lana tipo Pampa Oeste, \$ 25. Zona H.—Lana tipo Pampa Este, \$ 32. 3.—Excluyese la Colonia Presidente Manuel Quintana, Territorio de Santa Cruz, de la Zona E, y reintégrase a la Zona C, quedando por lo tanto derogada en su parte pertinente la Disposición Número 235 del 17 de Marzo de 1947. 4.—Fórmula de práctica.

Unidad Básica Peronista

Se lleva a conocimiento público que por reciente resolución del señor interventor en las unidades básicas peronistas de los territorios de Santa Cruz y Tierra del Fuego, diputado nacional don Manuel Rodríguez, se prolonga el período de inscripción de afiliados hasta nuevo aviso.

Los ciudadanos que deseen inscribirse deben concurrir munidos de su documentación personal, a la sede de la Unidad Básica, situada en la calle Mitre.

Escuela Nacional N. 4

Colaboración del Hogar con la Escuela

La costumbre inhumana de reirse del niño es perjudicial para el desarrollo de su alma.—Todo niño se siente inclinado a considerarse digno y pequeño, insuficiente e inferior a los demás, por la razón de hallarse rodeado de personas mayores.

En tal disposición de ánimo no puede tener en sí mismo la confianza que los demás quisieran para cumplir debidamente las obligaciones que se le imponen. En este punto se inicia ya la mayoría de los errores educativos. Al exigir al niño demasiado se agudiza en su alma el sentimiento de su insignificancia. A algunos niños incluso se les llama constantemente la atención sobre su poca importancia, su pequeñez e inferioridad, mientras que a otros se les trata como juguetes o como un objeto que hay que cuidar con especial atención; otros por último, sólo son para su familia una carga molesta. Estas diferentes tendencias se combinan a menudo, de tal manera que el niño observa por un lado que a ciertas personas les sirve de placer y a otras de fastidio. El hondo sentimiento de inferioridad que se provoca de esta suerte en los niños, puede aumentar aún mucho por ciertas peculiaridades de nuestra vida, como por ejemplo, la costumbre de no tomar a los niños en serio, de hacerles comprender que no son nadie, que no tienen nunca razón, que han de estar siempre postergados ante las personas mayores, que deben callarse, estar quietecitos, etc. Si bien hay algo de verdad en todo ello se le hace presente al niño de una manera tan poco delicada que es natural que se excite y se rebelde.

Muchísimos niños creen, además, con un sentimiento constante de temor de que se rían de ellos por todo lo que hagan. La costumbre inhumana de reirse del niño es perjudicial para el desarrollo de su alma. El temor de tales niños da huellas hasta en el último período de su vida, y es muy frecuente que no consiguen deshacerse de él jamás. Muy nociva es también la propensión de decir a los niños todo género de mentiras por no tomarlos en serio, hasta el punto de que llegan a dudar de la seriedad de las personas con quienes conviven y hasta de la vida misma.

Día de la Constitución Justicialista

Celebrando el día de la Constitución Justicialista, hoy viernes a las 15 horas se realizará un acto en el salón de fiestas de la Escuela Nacional N. 4 de la localidad, organizado por personal directivo y docente con la colaboración de numerosos alumnos.

Se desarrollará el programa que en detalle dimos a conocer en nuestra anterior edición, que comprende diversos números amenos y alusivos a la fecha que se celebra.

En el deseo de asegurar el éxito de la sencilla pero significativa fiesta y lenar la finalidad perseguida de exaltar las virtudes de nuestra Constitución Justicialista, se invita a concurrir al mismo al pueblo en general y en particular a las familias y padres de alumnos.

De Cañadón León

Visita del Padre Munch

Enviado por el cura párroco y director del Colegio Salesiano de San Julián, Rvdo. don Egipto Amati, el 9 de corriente arribó a la localidad el Pbro. don Jorge M. Munch, siendo cordialmente recibido por autoridades y vecinos.

Durante su permanencia en Cañadón León, el Padre Munch ofició varias misas, bautizando también algunos niños e impartiendo la bendición a varios matrimonios.

Misa en el Juzgado

A solicitud del titular, don José M. Arroyo, el Padre Munch ofició también una misa en el Juzgado de Paz, impartiendo sus bendiciones.

En el Cine Barreñechea

El domingo último a las 10 horas, ofició asimismo una misa general en el salón del cine Barreñechea, solemne acto que contó con la concurrencia de numerosas familias y vecinos, que testimoniaron así su invariable devoción a la noble fe cristiana.

Iglesia para el Pueblo

Al consignar esta grata información, surge el ingrató contraste que importa el comprar que Cañadón León, población donde se alienta la fe en N. S. J., no cuente aun con una iglesia aunque fuera pequeña y modesta, y creemos que a los buenos cristianos que residen en ella y a los pobladores de su zona de influencia a quienes correspondiera tomar la iniciativa para suplir esta falta tan altamente humana y espiritual.

Compañía Naviera y Comercial PEREZ COMPANC, S. A. 4 GRANDES CARGUEROS PATAGONICOS AL SERVICIO DE LA PATAGONIA Santa María de Luján — En viaje a Río Gallegos; a su regreso tocará San Julián para cargar feros. San Juan Bosco — En Buenos Aires. Santa Micaela — En la Antártida. San Benito — Saló de Río Gallegos, en viaje directo a Buenos Aires. DIRECCION y ADMINISTRACION: Av. de Mayo 560 — T. A. 30-6651 BUENOS AIRES. Agente Local: JULIO ALOYZ Bm. Mitre, 136 - C. Correo 7 - Teléfono 4

Tienda CASERO Formidable Oferta \$ 7.90 el m. en Géneros de Lana Liso y Escoceses: Ancho 90 Centímetros

Dr. CARLOS A. LEBRERO
MEDICO CIRUJANO

Ex interno del Hospital Alvear

Consultas de 16 a 18 hs.

Av. San Martín Teléfono 116

Dr. Carlos Pérez Vuidepot
Médico Cirujano

Consultas:
de 15 a 18 horas.

Vélez Sársfield, 851 — San Julián

Dr. Julio E. Barril
Dentista-Cirujano

Enfermedades de los dientes y afecciones
Extracciones y obturaciones sin dolor
TRABAJOS DE URGENCIA
Laboratorio de Prótesis
DENTISTA DE PENA SOCIAL DEL MINISTERIO DE MARINA

Consultas: De 15 a 20 hs.
Teléfono N. 107

Calle Mitre — San Julián
Es. B. Altes. ARGERICH, 43 - Dto. A.

Farmacia "SANTA ANA"
PASTORI & GANAM S.R.L.
CAPITAL S. 400.000

Despacho Nocturno Permanente
EXCLUSIVO PARA RECETAS

C. Correo 45 - Teléfono 93
San Julián T. Santa Cruz

"LOS ANDES"
ALMACEN y BEBIDAS

DE BAUTISTA RODRIGUEZ y HIJOS.

Anexo Fábrica de Soda
Bebidas sin alcohol y
agua lavandina.

Gran Surtido en
Artículos de Almacén

FONDA "EL CRIOLLITO"
de José D. González

Grandes Comodidades para Pasajeros

Casa Especial para Gente
de Campo

Casilla de Correo N. 8
PUERTO SAN JULIAN



LA ESTRELLA

Cia. Argentina de Seguros

La Primera Establecida en el
País en el Año 1865

Av. San Martín, 471/75 — Bs. AIKES

INCENDIO - VIDA
MARITIMO - CRISTALES

Agente en Pto. San Julián:

Carlos F. Quinteros
Av. San Martín, 427

Mao y el Kremlin

Se Prevee una Ruptura Entre
Ambos Regímenes

NUEVA YORK — Recientes declaraciones del dictador rojo, J. Stalin, fueron objeto de las más variadas interpretaciones en círculos de la U. N. En general, todos concuerdan en que Stalin ha puesto de manifiesto su "absoluto desprecio" por la Organización de las Naciones Unidas y todas sus resoluciones. Están de acuerdo también en que los rusos están haciendo desesperados esfuerzos por "ocultar cínicamente sus designios agresivos e intenciones de hegemonía mundial". En lo que no concuerdan es en la interpretación de las declaraciones del jefe del gobierno soviético.

Hay quienes creen que se trata de un supremo esfuerzo por obligar a las potencias occidentales bajo la coacción de una amenaza a entrar en negociaciones sobre la solución del conflicto coreano. La premura de Moscú obedecería a que los chinos, desalentados por las fuertes bajas que han sufrido en las últimas operaciones en tierra coreana habrían comunicado al Kremlin que la intervención de Pekín en la guerra fue "un error" y estarían dispuestos a abandonar la lucha si el Soviet no lanza a su vez sus huestes al combate para poner fin sin demora a la conflagración.

No faltan tampoco quienes opinan que se trata de una maniobra Staliniana para cubrir el próximo rom-



Dirigida por el ex-inspector de la Dirección Gral. Impositiva, Sr. CARLOS A. UGARTECHE

TODO lo RELACIONADO con la MATERIA IMPOSITIVA: Réditos - Beneficios Extraordinarios - Actividades Lucrativas - etc.

CONTABILIDADES: Asesoramiento Técnico Contable - Contabilidades Ganaderas.

Réditos
Benef. Extraordinarios
Contabilidades

Gerente: Sr. JULIO C. UGARTECHE

Bm. Mitre, 102 (Frente al Bos. de la Nación) - C. Correo 104
SAN JULIAN (Santa Cruz)

El Rearme de España

Cuando los convoyes norteamericanos cruzaban la zona ártica llevando enormes cantidades de material bélico para el frente soviético, España era un país que se hacía, pensosamente de una guerra civil, tratando de mantener una neutralidad que le era duramente objetada por los dos bandos en lucha. Mas, de acuerdo a una ley inexorable de la justicia, que tiene por testigo el tiempo...

El pimiento chino-soviético. Opinaban, en efecto que Mao Tsé Tung, alarido por la inquietud en el pueblo chino por el escaso éxito de las tropas rojas en Corea habría pedido una ayuda más directa del Soviet a la causa comunista en suelo coreano, se pena de derogar el tratado de alianza chino ruso. Al respecto dijo un diplomático de alto rango: "Cuanto las cosas van mal para el Kremlin sus dirigentes comienzan a gritar amenazadoramente".

po, aquellos cargamentos del Artículo y aquellas intemperancias para con España, hoy se han juntado de nuevo ante la consideración de los causantes.

Rusia, gran potencia militar, que no le paga a EE.UU., ni los intereses de sus deudas, ha podido sobre el armamento aliado encarrar con facilidad su rearme; España, potencia anticomunista, que fué objeto de un bloqueo cerrado, no tiene armas modernas y su ejército, según Mister Davis, carece de efectividad para combatir en Europa.

La paradoja es que hoy, EE.UU. e Inglaterra, Europa Occidental, diástrimos, necesitan que España sea fuerte y potente, inexpugnable base y férreo bastión. ¿Qué es lo que ha cambiado? ¿España, el comunismo o los aliados? ¿Qué fácil es la respuesta y que doloroso es comprobarlo!

Ayer no, ahora sí. He aquí el planteo de los que se apartaron del estricto cumplimiento de los postulados de la justicia. Aquellos vientos y estas tempestades, podríamos añadir. Porque España no es el único caso, nos viene a la mente cuando Argentina fué tachada de colaboracionista, sólo por mantener una neutralidad digna que hoy le permite saltar a todos los vientos las bases de una tercera posición, única en el mundo y terminante en resultados.

Olvidar estas fecundas enseñanzas de la historia puede ser nefasto. El comunismo, enemigo total de la civilización, debe ser derrotado en su madriguera, nunca fuera de ella, como el Kremlin pretende en caso de retirada. Pero para ello hay que comenzar por hacer del respeto de la soberanía y de la dignidad de los pueblos el verdadero punto de arranque.

Aviso Comercial
Ley N° 11.867

Se comunica al comercio y público en general que el señor Demetrio Michadís vende al señor Emilio Taboada, la parte que le corresponde en el negocio de Peluquería para caballeros que ambos poseen en sociedad, instalado en la calle Mitre N° 366 de esta localidad de Puerto San Julián, Territorio de Santa Cruz. Activo y Pasivo a cargo del comprador. Las reclamaciones que en derecho correspondan podrán interponerse al comprador, en el domicilio indicado.

San Julián, 7 de febrero de 1951.
Demetrio Michadís Vendedor
Emilio Taboada Comprador

Compañía Swift de la Plata S. A. - SAN JULIAN

PRECIOS 1951
(por kilogramo de carne limpia en playa)

CORDEROS	Kilos	m\$N p. kilo
Export. Ira. livianos	8 - 17	1.9582
" Ira. Pesados	17 1/2 - 23 1/2	1.9148
" Segunda	8 - 23 1/2	1.9148
" Tercera	9 1/2 - 23 1/2	1.8091
Rechazos	Todo peso	0.9846
Digestor	" "	0.4962
BORREGOS y BORREGUITAS		
Exportación	24 - 26 1/2	1.7900
Rechazos		0.9618
Digestor		0.5333
Capones		
Livianos hasta	24	1.7490
Pesados	24 1/2 - 35	1.6221
Rechazo	Todo peso	0.9888
Digestor	" "	0.5228
Ovejas		
Livianas hasta	24	1.3743
Pesadas	24 1/2 - 35	1.2646
Rechazo	Todo peso	0.7834
Digestor	" "	0.3633
Carneros		
Rechazo	" "	0.9938
Digestor	" "	0.5228

Los Borregos y Borreguitas se clasificarán y se pagarán como corderos siempre que sean aptos para exportación.

Angel Yaluzi - Compra-Venta
Comisiones - Consignaciones - Representaciones

Muebles usados en general. — Establecimiento "DAVIMAZ": Monumentos, Placas, etc. - B. Aires. — Instituto Escuela "FULTON", Bs. Aires. Combustión de Gas. — Radios "CHESTERFIELD", López & Cia., Bs. Aires. Venta de Monumentos. — Dormitorios, camas aparadores, mesas, relojes y demás: Mitre 358 y Mitre 593: Salón de Muebles.

Compro Oro y pago buen precio. — Antes de vender sus efectos, consúltame sin compromiso.

ANGEL YALUZI — Casa Compra-Venta

SEÑOR ESTANCIERO:

Tenemos en existencia la mundialmente famosa castradora **BURDIZZO**, importada directamente de Italia. — Y siempre la nueva vacuna **PAUL** combinada, contra la Mancha y Gangrena Gaseosa de los laneros, concentrada.

Visitenos y gustosamente se la haremos conocer sin compromiso de su parte.

DAIT Hnos Agentes Laneros

Comisión de Fomento C. León
Pago Patentes de Rodados

Se lleva a conocimiento de los Señores Propietarios de Vehículos en General que el último plazo acordado por esta Comuna para retirar las Patentes, vence el día 13 de Marzo en curso, como así también se lleva a conocimiento de los mismos que esta Comisión de Fomento no reconoce patentes ajenas a esta Comuna en los vehículos cuyo domicilio se halle dentro de la zona de influencia de la misma, que los mismos deberán sacar la patente correspondiente en esta Localidad y que de no dar cumplimiento a lo expuesto se les aplicarán las sanciones que correspondan.

ALFREDO & ENRIQUE PINOS

COMENTARIOS DE ACTUALIDAD

☆ ☆ ☆

Masacre en Hong Kong Concepto Distinto de la Libertad

El cable acaba de anunciar, escuetamente que, dos mil jóvenes chinos pertenecientes al antiguo partido nacional, fueron detenidos y pasados por las armas, por el delito de haber pensado como chinos y no como súbditos de Kremlin.

Un suceso de esta magnitud, que repugna los sentimientos humanitarios y hace pensar con dolor en una tragedia cómica del orden mundial, puede ser la base para una reflexión pacifista y para una determinación inmediata.

Si tenemos en cuenta que Rusia no ofrece ninguna garantía en el orden de la soberanía y en el respeto de los sentimientos nacionales y que las potencias capitalistas, de las que fué aliada China Nacionalista, poco ha hecho por dejar las cosas en su lugar, debemos llegar a la consecuencia de que otro camino, que se aparte de los dos precitados, un camino de equidistancia y de justicia que se funde en el respeto y la dignidad de los hombres, sin distinciones raciales o políticas.

Una masacre de gente animosa, que un día hizo algo por Rusia, pero que antes que nada pensó en el destino particular de la patria, es un símbolo de un estado de cosas que no debe prosperar.

El justicialismo es la situación natural del hombre; nadie, en efecto quiere la guerra para remediar injusticias, sino la justicia que evite las guerras.

Gierre de Negocio

El propietario de la Sastrería "La Moda", Sr. Bernardo Bockelmann, pone en conocimiento de su clientela y del público en general, que debiendo ausentarse de la localidad por razones de salud cerrará su negocio definitivamente a partir del 25 de marzo corriente.

v/16/3/51

El presidente de Checoslovaquia, Clement Gotwald, denunció como traidores al ex-canciller Clementis y a otros funcionarios del gobierno de Praga. En un largo discurso, lo calificó duramente, aclarando que "trataron de llevar al país, a la zona de influencia occidental". Esta frase resume el hondo drama de la vida tras la cortina de hierro, porque en las palabras de Gotwald existe la sinceridad del esclavo del Kremlin, obcecado, dominador y despreciativo de las más altas conquistas de la civilización, tal como la soberanía.

Uno de los "traidores", Clementis, es un antiguo comunista, que luchó por la libertad de su país, hasta el punto de que integró el gobierno en el exilio. Entonces desde Londres sus servicios fueron de inculcable valor para Moscú; hoy, porque el ex-líder rojo, quiere la libertad de su patria y el desplazamiento de una férula, que nada tiene que ver con lo que él entendió como marxista; los dictadores de la sovieterización lo denuncian y lo expulsan, lo llaman traidor y lo encarcelan.

No vamos a defender el yerro de Clementis por actuar en el comunismo, sino atacar el procedimiento moscovita de barrer con toda idea de soberanía nacional. Gotwald tiene el concepto de que la libertad está en Moscú, Clementis de que está en Checoslovaquia libre y soberana; para qué vamos a preguntar quién es el que tiene razón. ¿Acaso no lo sabemos ya a través de centenares de ejemplos?

Conceptos Claros

El general Charles de Gaulle, hablando en el aniversario de la bata-

lla de Verdún dijo: Si los E.E.U.U. no mandan más tropas a Europa, el Continente está en vísperas de la gran invasión. La salud de los pueblos—añadió—depende ahora de un entendimiento y un acercamiento entre Europa y América.

No es la primera vez que el jefe del nacionalismo francés, hace esta clase de alusiones; parece que, al respecto está informado en forma precisa; su actuación de posguerra, incluyó una visita a Moscú que lo tornó decididamente en el terreno de la resistencia a infiltración de los garfios de la revolución bochevique. ¿No harán falta muchos hombres prácticos, serenos y sinceros, como de Gaulle, en el mundo?

Tenaz Resistencia en Corea

Para quienes la lectura de las operaciones de guerra en Corea, tenga el incentivo de la alternativa, hallarán con harta frecuencia la repetición de dos vocablos, resistencia tenaz; estas palabras cortan los avances, determinan retrocesos y entorpecen triunfos, desde luego por una y por otra parte.

Mas lo q' queremos consignar como injusto en la utilización de la frase, es su adaptación, exclusiva, a las partes combatientes. Porque para nadie hay secreto alguno en que, la tenaz resistencia debe haber sido, y lo seguirá siendo, la que el pueblo coreano puso a que su territorio se transformara en un montón de ruinas. Y de esto, nadie lo duda, tampoco nadie se ocupa en los términos precisos que es necesario hacerlo.

Ya ha llegado el momento en que el comunismo decida de una vez por todas desenmascarar sus reales intenciones, y que para ello no esgrima el arma de una intención anticapitalista absoluta y divorciada del siniestro plan de dominación mundial elaborado por el Kremlin.

La paz que quiere el mundo, y que anhela con todo fervor Corea,

no saldrá a relucir de serias resistencias y de tenaces ataques o defensas, sino de un entendimiento que comience por llamar a la reflexión a los extremos para entrar en el plano directo de la justicia. El justicialismo, esa es la palabra, comienza allí donde el egoísmo y los falsos prejuicios dan por terminadas sus tareas. Los pueblos no quieren el dominio de uno de dos males, sino la cura total y perfecta de todos los males. Corea es un campo experimental, pero no hay derecho alguno a prolongar esta agonía de pueblos que tienen derecho a ocupar un lugar en el mundo, a adelantarse e incorporarse al panorama mundial bajo el símbolo de la paz por la justicia, por la dignidad y el reconocimiento de los méritos del hombre por el hombre.

PELLUQUERIA FEMENINA

La señorita Mercedes Soto, pone en conocimiento de su clientela y de las señoras y señoritas de la localidad en general, que ha abierto una Peluquería Femenina para permanentes diversas y peinados de todas clases, la que provisoriamente funcionará en el Hotel "12 de Octubre", atendida personalmente por su dueña:

MERCEDES SOTO

A Nuestros Suscriptores

Rogamos encarecidamente a nuestros suscriptores de la campaña y localidades vecinas, renovar sus suscripciones a fin de evitar interrupciones en el envío de EL SONIDO. Aportarán con ello su valiosa y eficaz colaboración para el sostenimiento de este periódico, colaboración que desde ya agradecemos muy expresivamente.

SUSCRIPCIONES

Por un año, localidad . . . \$ 15.—
Por un año, interior . . . " 20.—
Número suelto, . . . " 0,50
" atrasado . . . " 1.—

Cía. Argentina del Sud, S. A.

RAMOS GENERALES

Cuando desee hacer sus compras, no se fije en la diferencia, sino en la calidad que se le ofrece; y si así obra, los mayores beneficios los obtendrá visitando nuestras SECCIONES:

<p>ALMACEN, la más surtida y que ofrece a Ud. los artículos de primera calidad.</p> <p>TIENDA, la que en gustos y calidades, no tiene competidor.</p>	<p>B A Z A R, la que más novedades ofrece.</p> <p>FERRETERIA, en ella encontrará el surtido más extenso para construcciones.</p>
---	--

VISITENOS Y SE CONVENCERA

A R G E N S U D

¡ LA CASA DE CONFIANZA !

CONTINUA CON

TODO EXITO

La Gran

Venta Rural

EN ===== ...

LA ANONIMA

Manifestándose como fiel exponente del MEJOR SERVICIO, siempre dispuestos a brindarlo a los Señores Pobladores.

SOCIEDAD ANONIMA

Importadora y Exportadora de la Patagonia

MENSURAS
SUBDIVISION DE CAMPOS

★

Juan Jorge Mladineo
Agrimensor

C. Correo 51 SAN JULIAN

Se vende: Tapado nuevo de zorro, tres cuartos. Informes en esta imprenta.

Se vende: Juego Dormitorio completo, estilo francés. Un año de uso. Inf. en esta imprenta.

Se vende: el Hotel "Pirámides", con amplias comodidades para familias y pasajeros, e inmejorablemente situado en el centro de la población. Tratar con su dueño.

RESTAURANT Y CHURRASQUERIA

"JACOBO"

José Hernández

MINUTAS A TODAS HORAS

Atención Esmerada
Despacho de Pollos y Lechones
Reservado para Familias

Calle Mitre, 237 Teléfono 146

Aviso Comercial (Ley 11.867)

Se comunica al comercio y público en general que el señor DANIEL HERNANDEZ, el negocio de fonda y despacho de bebidas denominado "Fonda Obrera" de su propiedad, instalado en la Avenida San Martín N° 897 de esta localidad de Puerto San Julián, Territorio de Santa Cruz. Activo y Pasivo a cargo del comprador. Las reclamaciones que en derecho correspondan podrán interponerse al vendedor, en el domicilio indicado.

San Julián, 9 de febrero de 1951.
Froilán Gelvez Daniel Hernández
Vendedor Comprador

Aviso Comercial (Ley 11.867)

Se comunica al comercio y público en general que el señor ANTONIO BRAULIO COSTAS procederá a vender al señor AGUSTIN VALLE el negocio de Hotel denominado "El Vasconia", sito en la calle Rivadavia N° 985 de esta localidad de San Julián, Territorio de Santa Cruz. Activo y Pasivo a cargo del comprador. Las reclamaciones que en derecho correspondan podrán interponerse al vendedor, en el domicilio indicado.

San Julián, 9 de febrero de 1951.
Antonio Braulio Costas Agustín Valle
Vendedor Comprador

Ante las Autoridades del Partido

En una reunión celebrada por el Consejo Superior del Partido Peronista, ha hecho uso de la palabra la señora Eva Perón. Y fué en su condición de jefa del peronismo femenino que la primera dama del país, ha incorporado su palabra y su acción a lo que podríamos llamar el comando supremo de la actividad partidaria.

La mujer argentina, providencialmente, ha ganado con el peronismo dos grandes etapas en su evolución cívica, por una parte con la incorporación lisa y llana a los derechos del voto, y por otra con la conducción acertadísima que le cupo en suerte con la figura señera y singular de Eva Perón, sin duda la más cabal intérprete de los postulados de esta Argentina de hoy, peronista por virtudes que han cristalizado en los hechos.

Y Eva Perón ha llevado la voz de la mujer argentina a un centro político, demostrando que hay una profunda convicción en todo lo que se realiza y en lo que ha de realizarse.

El voto que antes tuvo un solo valor, el numérico, y que fué inescrupulosamente tergiversado en esta unidad valorable, hoy tiene el significado digno que merece, las mujeres lo saben y al sumar sus cifras lo harán bajo el signo de una renovación, educadas para el momento que vivimos y conscientes de cuanto significan en la vida nacional.

Esto es lo que sugiere la actividad de Eva Perón, en el círculo antes reservado para las conponentes políticas y hoy abierto a la captación popular por la noble intención que lo anima. Porque en el país hoy se puede y se debe hacer política, el justicialismo es tan amplio en su concepción de los derechos humanos que así lo permite, y la fórmula del triunfo está a la vista.

Obreros en América

Una delegación de obreros mexicanos se halla actualmente en Buenos Aires, especialmente invitados por la central obrera argentina, a los efectos de comprobar "de visu" los adelantos en materia social conseguidos en la Argentina para sus masas laboriosas. Esta visita fué planeada en la Conferencia de México, donde los trabajadores latinoamericanos, se opusieron en forma terminante a la cristalización de una manobra comunista para asumir la rectoría de la conferencia precitada.

Se han estrechado lazos que permitirán en lo sucesivo poner las cosas en su lugar en este orden de actuaciones. América Latina, por razones obvias siempre recibió el tratamiento de "semicolonia", o simplemente de país de economía pobre que necesitaba "directivas", mas esta época está superada y la tarea actual es hacérselo entender a los mismos interesados, para no caer en yerros contrarios al florecimiento palpable de muchas potencias, con el consiguiente bienestar de sus trabajadores.

En este viaje, los obreros de México comprobarán que, Argentina tachada de dictadura por la propaganda comunista y por la prensa supercapitalista, es un país donde los que producen ganan y viven bien, donde los recaudados sociales han creado un clima de seguridad y donde, como bien lo afirmó Perón, hay menos ricos y ningún pobre.

Un acercamiento de esta clase puede ser decisivo para la suerte de todos los trabajadores de América. Recientemente el presidente de Chile acaba de denunciar crudamente la explotación foránea de los caudales chilenos, nadie tiene duda sobre lo que ha pasado, muchos años, en Perú, Bolivia y Paraguay. Colombia y Venezuela también lo saben. ¿No es

hora de unirse? Y no para la guerra, sino para la paz, porque la justicia es sinónimo de entendimiento y de concordia.

Solidaridad Partidaria

Un sagaz observador extranjero acaba de publicar, en Italia, concisientes descripciones del panorama político argentino. Desde luego, todos lo sabemos, hace base para su descripción de la señora figura del general Perón y de la señora Eva Perón a quien dedica frases de justiciero homenaje por su admirable dedicación a los pobres y por la cabal interpretación del sentido de la colaboración integral con el presidente de los argentinos.

Mas lo que realmente toca el sentimiento nacional argentino, es la interpretación de esta solidaridad partidaria, a la que se refiere en estos términos: "los argentinos saben que han ganado una batalla incruenta, y no están dispuestos a perder una pulgada de terreno en el campo de las conquistas sociales, creyeron en Perón hace un lustro, votaron y lo van a votar de nuevo, lo saben gestor y artífice, coordinador y patriota, leal y austero; saben que es un hombre que se debe a su pueblo y que no renunciará, jamás, a sus compromisos. Es una verdadera amalgama que da envidia a los que actúan en política, jamás lograron semejante unidad y tan terminantes éxitos".

Y esa es la verdad. Porque nuestro pueblo ni siquiera ha esperado el cálido clima orwelliano para demostrar dónde ha inclinado sus preferencias, y hoy ya todos tenemos la sensación de que la obra de Perón será continuada...

Lea y difunda EL SONIDO

Hotel "VASCONIA"

DE ANTONIO COSTAS

Comodidades para Familias y Pasajeros
SERVICIO ESMERADO
Teléfono N. 135

Calle Rivadavia (Frente al Correo)

Sastrería "MAGALLANES"

DE ROSINELLI & KASICH

Especialidad en Trajes y Abrigos para Damas y Caballeros
Calidad y Elegancia al más Bajo Precio

¡ATENCIÓN!

Se hacen trajes en 24 horas.

Contamos con un experto Sastre-Cortador.

Nos especializamos en tapados y trajes sastre para damas.

Bartolome Mitre, 159

Puerto San Julián

Tienda "LA BUENOS AIRES"

Tienda - Ropería - Mercería - Zapatería

Surtido Completo - Siempre Novedades - Precios Equitativos

"LA BUENOS AIRES" - de Samuel Koss

Avenida San Martín, 451 - PUERTO SAN JULIAN

CONFITERIA — Y BAR — **SPORTSMAN**
de MARINELIC & LLANEZA

CAFE EXPRESS - LICORES FINOS - HELADOS

SERVICIO DE TE - EXQUISITAS MASAS
BILLARES

Servicio especial para banquetes y fiestas

Esquina Mitre y 25 de Mayo PUERTO SAN JULIAN

Curto, González & Cía.

CONSIGNATARIOS DE LANAS Y CUEROS
DIAGONAL NORTE, 760 - BUENOS AIRES

Anticipos Liberales
sobre Lanasy Cueros

OPERACIONES RAPIDAS POR INTERMEDIO DE
NUESTROS REPRESENTANTES EN SAN JULIAN:

ALFREDO y EDUARDO PINOS - C. Correo 39

No Bañe MECANICAMENTE,
por Obligación o por Costumbre

HAGALO consciente de defender sus intereses, aprovechando el dinero y tiempo empleado

BAÑE con la Crema Antisábrnica a base de Hexacloruro de Benceno:

EL FULMINANTE

Un LITRO en 3.000 de AGUA
La MAS PODEROSA y EFICAZ.

Actúa con toda clase de aguas y en cualquier época del año.

Representante General para el Territorio de Santa Cruz... **Leónidas Bohmer**

Agencia Ford, de Santa Cruz. Necesita de un mecánico competente y empleado práctico en repuestos para autos. Por carta dirigirse a Agencia Ford, dando referencias y pretensiones.

Se Vende: Por enfermedad de su dueño, la Churrasquería "La Armonía", situada en pleno centro de San Julián. Tratar en la misma.

Fonda "La Esmeralda", negocio en un local instalado, con comodidades para pasajeros. SE VENDE. Tratar con sus dueños.

Tierra en las Maravillosas Sierras Cordobesas

A 60, 80 y 100 meses de plazo. Al contado, 20% de descuento. Espléndida oportunidad para invertir su capital. Región de encanto y belleza. La inversión más positiva y productiva de su dinero:
 Lotes EL MANZANO, departamento Colón, a 40 kilómetros de Córdoba.
 Lotes EL TALAR DE MENDIOLAZA, departamento Colón, a 18 kilómetros de Córdoba.
 Lotes SANTA ISABEL, departamento Puntilla, a 78 kilómetros de Córdoba.
 Lotes LA AGUADA, departamento Calamuchita, a 115 kilómetros de Córdoba.

PARADELO & Cía. S. R. L.
 Por planos e informes, dirigirse a Vicente A. Perrotta, Puerto San Julián.

CHURRASQUERIA
1.º DE MAYO
 Atendida por **SU DUEÑA**
 ★
 Ya se habilitó al público
 Servicio Esmerado
 Calle Colón, 838 SAN JULIAN

Se Vende: Un Dormitorio estilizado francés, casi nuevo. Informes en la Sala de Primeros Auxilios, Cañadón León.

Nuevo Jefe Rojo de Operaciones en la Península de Corea

COREA—Ha trascendido que Peng fué designado jefe de campaña en la península. En fuentes fieles se dice, sin embargo, que el general Lin Piao no ha sido reemplazado, tejiéndose muchas conjeturas en relación con esta reestructuración del alto mando. Se dice que Peng asumirá solamente parte de la autoridad del nuevo comandante en Corea coincidiendo con la proyectada ofensiva de primavera de los comunistas. Afirmando de paso que tropas rusas, en gran número, están entrando en Sikiang con consentimiento de Mao Tsé-tung. La provincia de Sikiang ha sido motivo de disputas entre China y Rusia. El Gral. Peng, aparentemente, se había opuesto a la creciente influencia soviética, por lo que se le transfirió a Corea bajo presión de Moscú. Se estima que hoy actualmente en Sikiang unos 80.000 soldados rusos. Además, hay otros 90.000 hombres del ejército soviético en Manchuria. Según otros informes, los rusos están penetrando también en el sur de China, y que, según los nacionalistas chinos, acumulan fuerzas navales en la provincia de Kwantung y a lo lar-

go de la costa meridional. Al mismo tiempo, se cree que se unirá a Corea el primer ejército, para reforzar el castigado ejército del general Lin Piao.

Interesante Vuelo con Planeadores

Una Escuadrilla de Tres Aparatos Cubre 120 Kilómetros
SANTA FE—Informaciones llegadas de ésta hacen saber que tres pilotos santafesinos de planeadores, Gerardo García, Olden Tschopp y Héctor Mazzaro, del Club de Planeadores de Esperanza, acaban de cumplir un brillante vuelo en acuadrilla uniéndose la mencionada ciudad y la de San Francisco, Córdoba, previa fijación de itinerario.

Los nombrados tripularon sendos veleros Grunau Baby II, de entrenamiento, que declararon mediante la tracción de un automóvil, y cubrieron la distancia de 120 kilómetros que separa a las mencionadas ciudades, en tres horas, aproximadamente.

MERCADITO
"Avda. San Martín"
 de Constantino Gómez
 Despacho de **CARNE - FRUTAS - VERDURAS**
 Av. San Martín, 801 SAN JULIAN

Pastelería "Las Delicias"
 de Zacarias Rossich
 Elaboración Higiénica de Tortas de Casamiento, Masas y Facturas.
 ALBERDI, 55 SAN JULIAN

Dominado por los Celos, Mata a su ex Novia y se Suicida

CAPITAL—La crónica policial del día ha hecho saber que el viernes último, alrededor de las 21 horas, en la esquina de la avenida Mitre y Espora—pleno centro de Sarandí—, se produjo un hecho de índole pasional que significó dos muertos y un herido.

Cuando Aldo Guillermo Pantano, argentino, soltero, de 27 años, domiciliado en Avenida Mitre 2980 llegó al lugar indicado en compañía de su novia Luisa Angela Trucco, también argentina y soltera, de 24 años, que vivía en Panero 45, un hombre les salió al paso, revolver en mano. Se trataba de Román Hernández, soltero, de 30 años, con domicilio en Roca 2320 que tiempo atrás había mantenido relaciones amorosas con la joven nombrada, sin dar tiempo a repeler la agresión, Hernández hizo fuego contra Pantano, hiriéndole levemente en la cabeza del primer disparo; hizo fuego otra vez y alcanzando a Luisa Angela también en la cabeza, produciendo su muerte instantánea. Luego se abocó el arma a la sien y la disparó de nuevo muriendo en el acto. Intervino en el hecho personal de la comisaría 1.º de Avellaneda.

CHURRASQUERIA
"La Querencia"
 de Ruperto Barrenechea (h)
 Ya abrió sus puertas y ofrece al público su esmerado servicio.
 Visítela! **Cañadón León**

ZAPATERIA
EL OBRERO
 de MARTIN DONOSO
 Reparación de Calzado en General Precios Médicos
 Calle Mitre, 677 SAN JULIAN

WALDRON & Cia.
 Unicos Distribuidores en el Territorio de las Afamadas Esquiladoras
"WOLSELEY"
 Una sola vez que Usted adquiera Piezas y Herramientas Legítimas **WOLSELEY**, se convencerá y será nuestro mejor propagandista.
 EN EXISTENCIA:
 Instalaciones Fijas y Semi-Portátiles, de 8 y 6 Guías.
 Tijeras, Peines, Cortadores y Esmeril.
 Todo de FABRICACION INGLESA
 ★
WOLSELEY - Esquile con Tijeras WOLSELEY
 ★
 CASA MATRIZ:
 Bm. Mitre, 427 Buenos Aires
 TELEGRAMAS:
 «Carntyne»
Sucursal en San Julián
 Avenida San Martín, 379/81 — Teléfono N. 138
 SUCURSALES:
 —Comodoro Rivadavia
 —Puerto Deseado
 —San Julián
 —Rio Gallegos
 —Rio Grande (T.del Fuego)